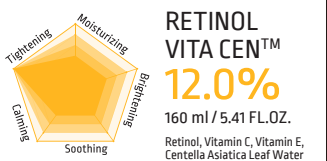




# RETINOL VITAMIN C VITAMIN E FACIAL TONER

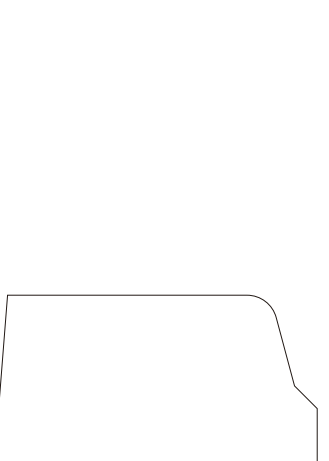
Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Onyza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Madecassic Acid, Asiaticoside, Asiatic Acid, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract



# APLB

Mild ingredients with the best results

EU RP : VVD EU s.r.o / Dobrá 35, 739 51, Dobrá, Czech Republic  
UK RP : Goshen Europe Ltd. / 42 B.G., New Malden, KT3 5HF, UK



## APLB RETINOL VITAMIN C VITAMIN E FACIAL TONER

160 ml / 5.41 FL.OZ.

**Ingredients :** Aqua(Water), Centella Asiatica Leaf Water, Butylene Glycol, Glycerin, Dipropylene Glycol, 1,2-Hexanediol, Hydroxyethyl Urea, Propanediol, Hydroxycacetophenone, Panthenol, Allantoin, Sodium Citrate, Citric Acid, Dipotassium Glycyrrhizate, Gardenia Florida Fruit Extract, Hydroxypropyl Cycloextrin, Tocopheryl Acetate, Dextrin, Ascorbic Acid, Squalane, C12-14 Alketh-12, Retinol, Asiaticoside, Madecassic Acid, Asiatic Acid, Sodium Hyaluronate, Melaleuca Altermifolia (Tea Tree) Leaf Extract, Hippophae Rhamnoides Fruit Extract, Hydrolyzed Collagen, Beta-Glucan, Caprylyl Glycol, Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Onyza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract

**Directions :** Take an appropriate amount on a cotton pad and gently wipe your face.

**Cautions :** For external use only. Discontinue use if irritation or rash occurs. Do not apply on open wounds. Keep out of reach of children.

**US RP : UL CORPORATION CO., LTD.**  
601, 6F, 51, Nonhyeon-ro 46beon-gil, Namdong-gu, Incheon, Republic of Korea, cs.us@aplb.co.kr

**LOT/EXP :** On the product

**www.aplb.co.kr / MADE IN KOREA**

**FR :** Boite + Flacon & Bouchon

**Function :** (EN) Face toner (BG) Тоник за лице (CS) Pletňové tonikum (DA) Ansigtstoner (DE) Gesichtswasser (EU) Tonik pro tvář (ES) Tónico facial (ET) Nähtoonik (FI) Kasvovesi (FR) Lotion tonique pour le visage (HR) Tonik za lice (HU) Arcapóly tonik (IS) Andlitstónir (IT) ton ico per il viso (LB) Gesicht Toner (LT) Veido tonikas (LV) Sejas toniks (MT) Toner tal-wiċċ (NL) Gezichtstoner (NO) Ansiktsvann (PL) Tonik do twarzy (PT) Tónico facial (RO) Toner de față (SK) Tonikum na tvár (SL) Tonik za obraz (SQ) Toner fytyre (SV) Ansiktsvatten (TR) yüz toniği

**Directions :** (EN) Take an appropriate amount on a cotton pad and gently wipe your face. (BG) Вземете подходящо количество essence и леко ги изтрийте с пампучка. (CS) Naneste příslušné množství na vatový tampón a jemně si jím otřete obličej. (DA) Tag en passende mængde på en vatrindel, og tør forsigtigt ansigtet af. (DE) Geben Sie eine angemessene Menge auf ein Wattpad und wischen Sie Ihr Gesicht sanft ab. (EL) Βάλτε μια κατάλληλη ποσότητα σε βαμβάκι και αερίως τρίψτε το πρόσωπό σας. (ES) Tome una cantidad adecuada cuada en un algodón y límpelo suavemente su cara. (ET) Võtke sobiv kogus toodet vatipadjale ja puhastage õrnalt oma nägu. (FI) Levitä sopiva määrä vaahtopadjalle ja pyyhki kasvoit varovasti. (FR) Prelevez une quantité suffisante sur un coton et essuyez délicatement votre visage. (HR) Uzmite odgovarajuću količinu na vatu i nježno obristite lice. (HU) Tegyen megfelelő mennyiségű egy vattakorongóra, és óvatosan törölje át az arcát. (IS) Setjió viðeigandi upphæð á bomullarpúða og strjúkið varlega af andlitinu. (IT) Prendere una quantità appropriata su un dischetto di cotone e passarlo delicatamente sul viso. (J) Hält en apptitert eng pösgongu áu antillett op engum koteng Pad a wischen sanft Aert Gesicht dornat. (LT) Užpikite reikiamą kiekį ant vatos diskelio ir švelniai nuvalykite veidą. (LV) Piemēriet atbilstošu daudzumu uz vates spilventiņa un viegli noslaukiet seju. (MT) Applika ammont sostanza li fuq pad tal-qoton u imshaj wicc ek tkom ggenti. (NL) Neem een passende hoeveelheid op een wattens chijfje en veeg daarmee zachtjes over je gezicht. (NO) Ta en passende mengde på en bomullspad, og tørk forsiktig av ansiktet. (PL) Bawelma ny piatek kosmetyczny zwilżyć odpowiednią ilością toniku i delikatnie przeczerać skórę twarzy. (PT) Retire uma quantidade apropriada num disco de algodão e limpe o rosto cuidadosamente. (RO) Luști o cantitate potrivită pe o dischetă demachiantă și ștergeți-vă ușor fata. (SK) Prímera né množstvo naneste na vatový tampón a jemne si utrite tvár. (SL) Ustrezno količino naneste na bombažno blaznico in si z njo nežno odrišite obraz. (SQ) Merrni një sasi të përshatshme në një copë pamuku dhe fshijeni butësisht fytyrën tuaj. (SV) Ta en lagom mängd på en bomull spröddel, och tora försiktigt av ansiktet. (TR) Bir parmağın uyuşun miktarında alın ve yüzünüze nazikçe silin.

**Cautions :** (EN) For external use only. Discontinue use if irritation or rash occurs. Do not apply on open wounds. Keep out of reach of children. (BG) Само за външна употреба. Прекратете употребата, ако се появи дразнене или обрив. Да не се прилага върху отворени рани. Дръжте далеч от деца. (CS) Pouze pro vnější použití. Pokud se objeví podráždění nebo vyrážka, přestaňte přípravku používat. Nepoužívejte na otevřené rány. Uchovávejte mimo dosah dětí. (DA) Kun til udvendigt brug. Stop brugen, hvis der opstår irritation eller udslæt. Må ikke anvend es på åbne sår. (DE) Nur zur äußerlichen Anwendung. Bei Reizungen oder Ausschlag mit der Anwendung aufhören. Nicht auf offene Wunden auftragen. Außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. (EL) Μόνο για εξωτερική χρήση. Διακομίστε τη χρήση αν προκύψει ερεθισμός ή ερύθημα. Μην εφαρμόζετε σε όπο ανοικτές πληγές. Φυλάξτε μακριά από παιδιά. (ES) Solo para uso extemo. Suspénda su uso si se produce irritación o sarpullido. No aplique sobre heridas abiertas. Manténgala fuera del alcance de los niños. (ET) Ainult välispidiseks kasutamiseks. Arutluse või lööbe tekimisel lõpetada kasutamist toote kasutamine. Mitte kanda lahustistele haavadele, haavadele ega lastele kültesaamatus kohtas. (FI) Vain ulkoiseen käyttöön. Lopeta käyttö heti, jos havaitset ärsytystä tai ihottumaa. Ei saa levittää avoimia vaurioita. Pidä possta lasten ulottuvilta. (FR) Pour usage externe unique ment. Cesser l'utilisation en cas d'irritation ou d'éruption cutanée. Ne pas appliquer sur des plaies ouvertes. Tenir hors de portée des enfants. (HR) Samo za vanjsku uporabu. Prestanite koristiti ako se pojavi iritacija ili osip. (HU) Kizárolag használatra. Ha irritáció vagy kiütés jelentkezik, ne használja tovább. Ne alkalmazza nyílt sebekben. Gyermekek elől elzárnia tartandó. (IS) Notist aðeins utansíðit. Hættu nokkun ef eriting eða útbrot verður vart. Berið ekki á opin sár. Geymist þar sem börn ná ekki til. (IT) Solo per uso esterno. Interrompere l'utilizzo se si osserva irritazione o eruzione. Non applicare su ferite aperte. Tenere fuori dalla portata dei bambini. (LB) Nëmme fir extern Benötzung. Warm Rötung oder Reizung entweckelt, stoppen d'Benötzung. Gelle net op oppe Won nen. Halen aus Kinder d'Erreche. (LT) Tik išoriniam naudojimui. Nutr aukti naudojimai, jei atsiranda dirginimas ar bėrimas. Netepti ant atvirų žaizdų. Saugoti nuo vaikų. (LV) Tik ārējai lietošanai. Ja rodas kairnā ārta vai izsitumi, pārtrauciet lietošanu. Neietiet uz atvērtām brūcēm. Sagatā no bērniem. (MT) Għall-użu estern biss. Waqaf fu-żu jekk iseh hu irritazzjoni jew raxx. Tagħliqka fuq feriti miftuħa. Zomri l'ibghod mid-ftal. (NL) Uitsluitend geschikt voor uitwendig gebruik. Stop met het gebruik als er irritatie of huiduitslag optreedt. Niet op open wondjes aanbrengen. Buiten het bereik van kinderen houden. (NO) Kun til utvendigt bruk. Avbryt bruken hvis det oppstår irritasjon eller utslett. Må ikke brukes på åpne sår. (OP) Evarens utlignegelig for barn. (PL) Tyko do użytku zewnętrznego. W razie wystąpienia podrażnienia lub wysypki przestań stosować. Nie stosować na otwarte rany. Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. (PT) Apenas para uso externo. Int interrompa a utilização se ocorrer irritação ou erupção cutânea. Não aplique em feridas abertas. Mantenha fora do alcance das crianças. (RO) Nu mai pentru uz extern. Intreputeti utilizarea dacă apar iritajii sau erupții cutanate. Nu aplicați pe răni deschise. A nu se lăsa la îndemâna copiilor. (SK) Len na externé použitie. Ak sa objavi podráždenie alebo vyrážka, prestaňte ho používať. Neopavajte na otvorené rany. Uchovávať mimo dosahu detí. (SL) Samo za zunanjo uporabo. Če se pojavi draženje ali izpuščaji, prenehajte z uporabo. Ne nanašajte na odprte rane. Hra nite zunaj dosega otrok. (SQ) Vetëm për përdorim të jashtëm. Ndërpritni përdorimin nëse shfaqet acrim ose skuqje. Mos aplikoni në plagë të hapura. Mbaneni larg fëmijëve. (SV) Endast för utvärts bruk. Sula användning om irritation eller utslag uppstår. Applicera inte på öppna sår. Förvaras oåtkomligt för barn. (TR) Sadece harici kullanım içindir. Tahriş veya kızamık çıkarsa kullanmayı bırakın. Açık yaralar üzerine uygularmayın. Çocukların ulaşamayacağı yerde saklayın.

## APLB 레티놀 비타민C 비타민E 페이스얼 토너 160 ml

**전성분 :** 정제수, 벵골알수 (12.0%), 부틸렌글리콜, 글리세린, 다이프로필렌글리콜, 1,2-헥산다이올, 하이드록시에틸우레아, 프로판디올, 하이드록시아세트산, 판테놀, 알란틴, 소듐시트레이트, 시트릭애시드, 다이프로필렌글리콜, 시트릭애시드, 디프로필렌글리콜, 아스코르빅애시드 (3,000ppb), 스쿠알란, C12-14알케스-12, 레티놀 (1,000ppb), 아시아티코사이드, 마데카시애시드, 아시아티엑애시드, 소듐하이알루로네이트, 디트리알수출물, 비타민C12, 벵골매추출물, 하이드롤라이즈드콜라겐, 베타-글루칸, 카르틸릴글리콜, 연꽃꽃추출물, 개동속추출물, 발수출물, 효모발효물, 가지열매추출물

**사용법 :** 세안 후 적당량을 화장실에 충분히 적셔준 뒤 피부결대로 부드럽게 닦아내고 가볍게 두드리며 흡수시켜 줍니다.

**사용할 때의 주의사항 :** 1) 화장품을 사용 시 또는 사용 후 직사광선에 의하여 사용부위가 붉은 반점, 부어오름 또는 가려움증 등의 이상 증상이나 부작용이 있는 경우 전문의 등과 상담할 것 2) 상처가 있는 부위 등에는 사용을 자제할 것 3) 보관 및 취급 시의 주의사항 4) 어린이들이 손이 닿지 않는 곳에 두어 (어린이 손이 닿지 않는 곳에 두어) 직사광선을 피해서 보관할 것 5) 화장품제조업자 : (주)유엘코퍼레이션 인천광역시 남동구 논현로46번길 51, 6층 601호 6) 제조번호 및 사용기한 : 별도 표기

본 상품에 이상이 있을 경우 공정거래위원회 고시 소비자분쟁해결기준에 따라 보상해드립니다. (소비자 상담실 : 070-4116-4026)

**화장품책임판매업자 :** (주)유엘코퍼레이션 인천광역시 남동구 논현로46번길 51, 6층 601호  
**제조번호 및 사용기한 :** 별도 표기



# RETINOL VITAMIN C VITAMIN E

## FACIAL TONER

Nelumbium Speciosum Flower Extract, Artemisia Annua Extract, Oryza Sativa (Rice) Extract, Saccharomyces Ferment, Madecassic Acid, Asiaticoside, Asiatic Acid, Solanum Melongena (Eggplant) Fruit Extract



RETINOL  
VITA CEN™  
12.0%

160 ml / 5.41 FL.OZ.

Retinol, Vitamin C, Vitamin E,  
Centella Asiatica Leaf Water

APLB

Mild ingredients  
with the best results

### APLB 레티놀 비타민C 비타민E 페이스 톤너 160 ml

화장품제조업자 : (주)비알코스 인천광역시 남동구 영고개로 502

화장품책임판매업자 : (주)윌코퍼레이션 인천광역시 남동구 논현로46

번길 51, 6층 601호

제조번호 및 사용기한 : 별도 표기

APLB RETINOL VITAMIN C VITAMIN E FACIAL TONER  
160 ml / 5.41 FL.OZ.

**Directions** : Take an appropriate amount on a cotton pad and gently wipe your face.

**Cautions** : For external use only. Discontinue use if irritation or rash occurs. Do not apply on open wounds. Keep out of reach of children.

**US RP** : UL CORPORATION CO., LTD.  
601, 6F, 51, Nonhyeon-ro 46beon-gil, Namdong-gu, Incheon,  
Republic of Korea, cs.us@aplb.co.kr

**LOT/EXP** : On the product  
[www.aplb.co.kr](http://www.aplb.co.kr) / MADE IN KOREA

**EU RP** : VYD EU s.r.o / Dobrá 35,

739 51, Dobrá, Czech Republic

**UK RP** : Goshen Europe Ltd. / 42 B.G.,

New Malden, KT3 5HF, UK



캡 : PP  
리벨 : PE

## **RETINOL VITAMIN C VITAMIN E FACIAL TONER - Lotiune Tonica Faciala Cu Retinol, Vitamina C Si Vitamina E**

APLB Retinol Vitamin C Vitamin E Facial Toner este un toner facial multifunctional, creat pentru a revitaliza tenul, a imbunatati textura pielii si a sustine procesul natural de regenerare. Formula sa echilibrata ajuta la pregatirea pielii pentru pasii urmatiori din rutina de ingrijire, oferind hidratare, luminozitate si confort.

**Mod de utilizare:** Aplicati o cantitate adecvata de toner pe o discheta demachianta sau direct in palme si tapotati usor pe tenul curat, evitand zona ochilor. Continuati cu serul si crema. Se recomanda utilizarea in rutina de seara. Pe timpul zilei, folositi protectie solara.

**Atentie:** Pentru uz extern .Evitati contactul cu ochii.Nu lasati la indemana copiilor.Nu expuneti in mod direct la soare.Depozitati la loc uscat , ferit de caldura. Temperatura optima de depozitare :15-26 grade Celsius.Daca apar iritatii, intrerupeti utilizarea si consultati medicul. Utilizati conform instructiunilor si numai pe pielea fara leziuni.Ingrediente INCI conform ambalaj.Valabilitate si Lot : Vezi Ambalaj.

Importator : SKINSEN SRL, Soseaua Viilor Nr. 56. Sec 5,Bucuresti, Romania ,  
contact@skinseen.ro, www.skinseen.ro